Bundesbeschluss über die Genehmigung verschiedener internationaler Übereinkommen betreffend die Seeschiffahrt (Genf 1958)

(Vom 14. Dezember 1965)

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft.

gestützt auf Artikel 85, Ziffer 5 der Bundesverfassung, nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 14. Mai 1965¹),

beschliesst:

Art. 1

- ¹ Die am 29. April 1958 an der Seerechtskonferenz der Vereinten Nationen in Genf von der Schweiz unterzeichneten Übereinkommen:
 - a. Internationales Übereinkommen über das Küstenmeer und die Anschlusszone,
 - b. Internationales Übereinkommen über die Hohe See,
 - c. Internationales Übereinkommen über die Fischerei und die Erhaltung der biologischen Reichtümer der Hohen See,
 - d. Internationales Übereinkommen über den Festlandsockel,
 - e. Fakultatives Unterzeichnungsprotokoll über die obligatorische Beilegung von Streitigkeiten

werden genehmigt.

² Der Bundesrat wird ermächtigt, diese Übereinkommen zu ratifizieren.

Art. 2

Dieser Beschluss untersteht den Bestimmungen von Artikel 89, Absatz 4 der Bundesverfassung betreffend die Unterstellung der Staatsverträge unter das Referendum.

1) BBl 1965, II, 1.

Also beschlossen vom Nationalrat,

Bern, den 14. Dezember 1965.

Der Präsident: P. Graber

Der Protokollführer: Ch. Oser

Also beschlossen vom Ständerat,

Bern, den 14. Dezember 1965.

Der Präsident: D. Auf der Maur Der Protokollführer: F. Weber

Der Schweizerische Bundesrat beschliesst:

Der vorstehende Bundesbeschluss ist gemäss Artikel 89, Absatz 4 der Bundesverfassung und Artikel 3 des Bundesgesetzes vom 17. Juni 1874 betreffend Volksabstimmung über Bundesgesetze und Bundesbeschlüsse zu veröffentlichen.

Bern, den 14. Dezember 1965.

Im Auftrag des Schweizerischen Bundesrates, Der Bundeskanzler:

Ch. Oser

8657

Datum der Veroffentlichung: 31. Dezember 1965. Ablauf der Referendumsfrist: 31. Marz 1966.

Bundesbeschluss über die Genehmigung verschiedener internationaler Übereinkommen betreffend die Seeschiffahrt (Genf 1958) (Vom 14.Dezember 1965)

In Bundesblatt

Dans Feuille fédérale

In Foglio federale

Jahr 1965

Année Anno

Band 3

Volume Volume

Heft 52

Cahier

Numero

Geschäftsnummer

Numéro d'affaire Numero dell'oggetto

Datum 31.12.1965

Date

Data

Seite 706-707

Page

Pagina

Ref. No 10 043 124

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.